

Kristo no Seitai C Nen
Solemnity of the Body and Blood of Christ
May 29, 2016

Dai-ichi Rōdoku (First Reading)

Sōseiki (Book of Genesis)

Sono hi, ito takaki Kami no saishi de atta Salem no Oh Melkizedek wa, pan to budōshu wo motte kita. Kare wa Abram wo shukufuku shite itta.

“Tenchi no tsukurinushi, ito takaki Kami ni Abram wa shukufuku saremasu yō ni. Teki wo anata no te ni watasareta Ito takaki Kami ga tataeraremasu yō ni.”
Abram wa subete no mono no juubun no ichi wo kare ni okutta.

Kami ni kansha

Tōshō Shihen (Responsorial Psalm)

(Response): Mon yo, tobira wo hirake, eien no to yo agare,
Eikō no Oh ga hairu.

1. Kami wa watashi no Shu ni oose ni naru.
“Watashi no migi ni suware. Hamukau mono wo omae no ashidai to suru.”
Kami wa Ohshaku wo motsu anata wo Sion kara okosareta.
Hamukau mono no naka de osamete kudasai.

2. Umareta hi kara anata ni wa Oh no igen ga sonawatte iru.
Anata wa asa no tsuyu no yō ni umare, hikari kagayaku.
“Melkizedek no yō ni omae wa eien no saishi.”
Kore wa yuruginai Kami no kotoba.

Dai-ni Rōdoku (Second Reading)

Shito Paulo no Korinto no Kyōkai e no Tegami
(First Letter of St. Paul to the Corinthians)

Mina san, watashi ga anatagata ni tsutaeta koto wa, watashi jishin, Shu kara uketa mono desu. Sunawachi, Shu Iesu wa, hiki-watasareru yoru, pan wo tori, kansha no inori wo sasagete sore wo saki, “Kore wa, anatagata no tame no watashi no karada de aru. Watashi no kinen toshite kono yō ni okonainasai” to iwaremashita.

Mata, shokuji no ato de, sakazuki mo onaji yō ni shite, “Kono sakazuki wa, watashi no chi ni yotte taterareru atarashii keiyaku de aru. Nomu tabi ni, watashi no kinen toshite kono yō ni okonainasai” to iwaremashita. Dakara, anatagata wa, kono pan wo tabe kono sakazuki wo nomu goto ni, Shu ga korareru toki made, Shu no shi wo tsuge-shiraseru no desu.

Kami ni kansha

Alleluya

Alleluya, Alleluya
Watashi wa ten kara kudatta inochi no kate
Kono pan wo taberu mono wa eien ni ikiru
Alleluya, Ale~luya

Fukuin (Gospel)

Luka ni yoru Fukuin (Gospel according to Luke)

Sono toki, Iesu wa gunshuu ni Kami no kuni nit suite katari, chiryō no hitsuyō na hitobito wo iyashite orareta. Hi ga katamuki kaketa no de, juuni nin wa soba ni kite Iesu ni itta. “Gunshuu wo kaisan sasete kudasai. Sō sureba mawari no mura ya sato e itte yado wo tori, tabemono wo mitsukeru deshō. Watashitachi wa konna hitozato hanareta tokoro ni iru no desu.” Shikashi, Iesu wa iwareta. “Anatagata ga karera ni tabemono wo ataenasai.”

Karera wa itta. “Watashitachi ni wa pan itsutsu to sakana ni hiki shika arimasen. Kono subete no hitobito no tame ni, watashitachi ga tabemono wo kai ni ikanai kagiri.” To iu no wa, otoko ga go sen nin hodo ita kara de aru. Iesu wa deshitachi ni, “Hitobito wo gojuu nin gurai zutsu kumi ni shite suwarasenasai” to iwareta.

Deshitachi wa, sono yō ni shite mina wo suwaraseta. Suru to, Iesu wa itsutsu no pan to ni hiki no sakana wo tori, ten wo aoide, sorera no tame ni samba no inori wo tonae, saite deshitachi ni watashite wa gunshuu ni kubaraseta. Subete no hito ga tabete manpuku shita. Soshite, nokotta pan no kuzu wo atsumeru to, juuni kago mo atta.

Kristo ni sambu.

Shito Shinjō (Apostles' Creed)

Tenchi no sōzōshu,
zennō no Chichi de aru Kami wo shinjimasu.
Chichi no hitorigo, watashitachi no Shu Iesu Kristo wo
shinjimasu.

Shu wa Seirei ni yotte yadori,
otome Maria kara umare,
Poncio Pilato no moto de kurushimi wo uke,
juujika ni tsukerarete shi ni, hōmurare,
yomi ni kudari, mikkame ni shisha no uchi kara fukkatsu
shi,
ten ni nobotte,
zennō no Chichi de aru Kami no migi no za ni tsuki,
seisha to shisha wo sabaku tame ni koraremasu.
Seirei wo shinji, sei naru fuhen no kyōkai,
seito no majiwari, tsumi no yurushi,
karada no fukkatsu, eien no inochi wo shinjimasu. Amen.

Kyōdō Kigan (General Intercessions)
--

Priest: Inochi no minamoto de aru Kami wo tatae, kansha no uchi
ni inorimashō

1. Shu no shokutaku ni manekare, Kristo no inochi ni
yashinawareru watashitachi ga, kansha no uchi ni, anata no
itsukushimi wo akashi shite iku koto ga dekimasu yō ni.

All: Kami wa, yutakana inochi wo ataete kudasaru.

2. Gendai no hitobito ga kokoro ni kanjite iru ue ya kawaki wo
kaerimite kudasai. Hitori hitori ni sosogarete iru Seirei no
ibuki ni mezame, fukaku mitasaremasu yō ni.
3. Hatsu Seitai ni azukaru kodomotachi ga Kristo to no shitashii
majiwari wo yori tsuyoku kanji, Kami no itsukushimi ni
mitasarete seichō shite ikemasu yō ni.